

UNIVERSITI TUNKU ABDUL RAHMAN 拉曼大学 (金宝校区)
English Immersion Programme for Huaiyin Institute of Technology (HYIT), China
(7 – 20 July 2019)
 英语沉浸式课程予淮阴工学院
 (2019年7月7日 -7月20日)

Programme Contents 课程内容

No. 编号	Item 项目	Duration 时间
1	English Class 英语课程	16 Hours 十六小时
2	Innovation Practice (Workshop & Field Trip) 创新实践 (工作坊/实地考察)	18 Hours 十八小时
3	Cultural Exposure 文化接触	10 Hours 十小时
4	Exposure Visit 游学/户外探索	3 Days 三天

Note:

- English Class 英语课程**
 The class aims to introduce the notion and practice of correct English grammar and tenses while conversing and writing in English.
 本课程旨在介绍使用英语交谈和写作的正确语法和时态的概念与实践。
- Innovation Practice (Workshop & Field Trip) 创新实践 (工作坊/实地考察)**
 This workshop and field trip aims to create understanding how to solve a specific innovation challenge and apply their knowledge into actual action that creates value for others.
 本工作坊和实地考察旨在了解如何解决特定的创新挑战，将他们的知识运用到为他人创造价值的实际行动中。
- Cultural Exposure 文化接触**
 Cultural exposure activities aim to provide international learning and knowledge that propels students towards accepting and understanding different cultures and community perspectives.
 文化接触活动旨在提供国际学习和知识，促使学生接受和理解不同的文化和社区观点。
- Exposure Visit 游学/户外探索**
 Exposure visits will be arranged to give first-hand experience of local culture and life style which presents the students with an opportunity to engage in active learning experience both inside and outside the classroom.
 将安排游学/户外探索，让学生有机会在课堂内外进行积极的学习体验，从而亲身体会当地文化和生活方式。

Schedule of Activities 活动时间表

Day		AM	PM
Day 1 第一天	Sunday 星期日 (07/07/2019)	-	Arrival of students 学生抵达金宝镇
Day 2 第二天	Monday 星期一 (08/07/2019)	Ice-Breaking Activities 破冰活动	English Class 英语课
		Campus Tour 校园游	Welcome Dinner 欢迎晚宴

Day 3 第三天	Tuesday 星期二 (09/07/2019)	English Class 英语课	Cultural Exposure 文化交流 (Traditional Dance) 传统舞蹈课
		Group Assignment Briefing 小组作业简报	
Day 4 第四天	Wednesday 星期三 (10/07/2019)	Innovation Practice 创新实践 (Workshop) 工作坊	Innovation Practice 创新实践 (Workshop) 工作坊
Day 5 第五天	Thursday 星期四 (11/07/2019)	English Class 英语课	Cultural Exposure 文化交流 (Local Cuisine) 本地美食教学
		Group Assignment Discussion 小组作业讨论	
Day 6 第六天	Friday 星期五 (12/07/2019)	English Class 英语课	English Class 英语课
		Group Assignment Discussion 小组作业讨论	
Day 7 第七天	Saturday 星期六 (13/07/2019)	Exposure Visit 游学/户外探索 (Pangkor Island) 邦咯岛	Exposure Visit 游学/户外探索 (Pangkor Island) 邦咯岛
Day 8 第八天	Sunday 星期日 (14/07/2019)	Exposure Visit 游学/户外探索 (Kuala Kangsar Heritage Sites) 瓜拉江沙古迹景点	Exposure Visit 游学/户外探索 (Ipoh Heritage Sites) 怡保古迹景点
Day 9 第九天	Monday 星期一 (15/07/2019)	English Class 英语课	Cultural Exposure 文化接触 (Art & Craft) 工艺品课
		Group Assignment Discussion 小组作业讨论	
Day 10 第十天	Tuesday 星期二 (16/07/2019)	English Class 英语课	Cultural Exposure 文化接触 (Cultural Exhibition) 文化展
		Group Assignment Discussion 小组作业讨论	
Day 11 第十一天	Wednesday 星期三 (17/07/2019)	Innovation Practice 创新实践 (Workshop) 工作坊	Innovation Practice 创新实践 (Workshop) 工作坊
Day 12 第十二天	Thursday 星期四 (18/08/2019)	Innovation Practice 创新实践 (Field Trip) 实地考察	Innovation Practice 创新实践 (Field Trip) 实地考察
Day 13 第十三天	Friday 星期五 (19/08/2019)	English Class 英语课	Group Assignment Presentation 小组作业演示
		Group Assignment Discussion 小组作业讨论	Certificate Presentation 证书颁赠仪式
			Farewell Dinner 欢送晚宴
Day 14 第十四天	Saturday 星期六 (20/08/2019)	Exposure Visit (Kuala Lumpur) 游学/户外探索 (吉隆坡一日游)	Exposure Visit (Kuala Lumpur) 游学/户外探索 (吉隆坡一日游)
			Return to Homeland 返回家园

Schedule of Activities

Day 1: 7 July 2019 (Sunday) 第一天: 星期日

5.45 pm	Arrival of Students at Kuala Lumpur International Airport 学生抵达吉隆坡国际机场
7.00 pm	Leave for Kampar (Packed Dinner) 出发前往金宝镇 (盒装晚餐)
11.00 pm	Check-in to Westlake Villas, Kampar 入住‘西湖别墅’住宿, 金宝镇

Day 2: 8 July 2019 (Monday) 第二天: 星期一

9.00 am	Leave for UTAR Campus 出发前往金宝拉曼大学城
9.15 am	Breakfast in UTAR Campus 早餐於拉曼大学校区
10.00 am	Ice-Breaking Activities 破冰活动
12.00 pm	Campus Tour 校园游
1.00 pm	Lunch in UTAR Campus 午餐於拉曼大学校区
2.00 pm	English Class 英语课
4.00 pm	Leave for Tesco Hypermarket 出发前往乐购超级市场
4.15 pm	Grocery Shopping at Tesco Hypermarket 购物于乐购超级市场
5.15 pm	Leave for Westlake Villas 返回‘西湖别墅’住宿
5.30 pm	Free and Easy 自由活动
6.45 pm	Welcome Dinner at Westlake Villas 欢迎晚宴于‘西湖别墅’住宿
7.45 pm	Back to Dormitory 返回宿舍

Day 3: 9 July 2019 (Tuesday) 第三天: 星期二

9.00 am	Leave for UTAR Campus 出发前往金宝拉曼大学城
9.15 am	Breakfast in UTAR Campus 早餐于拉曼大学校区
10.00 am	English Class 英语课
12.00 pm	Group Assignment Discussion 小组作业讨论
1.00 pm	Lunch in UTAR Campus 午餐于拉曼大学校区
2.00 pm	Cultural Exposure (Traditional Dance) 文化接触 (传统舞蹈)
4.30 pm	Leave for Westlake Villas 返回‘西湖别墅’住宿
4.45 pm	Free and Easy 自由活动
6.30 pm	Leave for Kampar Town 出发前往金宝镇
6.45 pm	Dinner in Kampar Town 晚餐于金宝镇
7.45 pm	Back to Westlake Villas 返回‘西湖别墅’住宿
8.00 pm	Arrive at Westlake Villas 抵达‘西湖别墅’住宿

Day 4: 10 July 2019 (Wednesday) 第四天: 星期三

9.00 am	Leave for UTAR Campus 出发前往金宝拉曼大学城
9.15 am	Breakfast in UTAR Campus 早餐于拉曼大学校区
10.00 am	Innovation Practice (Workshop) 创新实践 (研讨会)
1.00 pm	Lunch in UTAR Campus 午餐于拉曼大学校区
2.00 pm	Innovation Practice (Workshop) 创新实践 (研讨会)
5.00 pm	Leave for Westlake Villas 返回‘西湖别墅’住宿
5.15 pm	Free and Easy 自由活动
6.30 pm	Leave for Kampar Town 出发前往金宝镇
6.45 pm	Dinner in Kampar Town 晚餐于金宝镇
7.45 pm	Back to Westlake Villas 返回‘西湖别墅’住宿
8.00 pm	Arrive at Westlake Villas 抵达‘西湖别墅’住宿

Day 5: 11 July 2019 (Thursday) 第五天: 星期四

9.00 am	Leave for UTAR Campus 出发前往金宝拉曼大学城
9.15 am	Breakfast in UTAR Campus 早餐于拉曼大学校区
10.00 am	English Class 英语课
12.00 pm	Group Assignment Discussion 小组作业讨论
1.00 pm	Lunch in UTAR Campus 午餐于拉曼大学校区
2.00 pm	Cultural Exposure (Local Cuisine) 文化交流 (当地传统美食教学)

- 4.30 pm Leave for Westlake Villas 返回‘西湖別墅’住宿
- 4.45 pm Free and Easy 自由活动
- 6.30 pm Leave for Kampar Town 出发前往金宝镇
- 6.45 pm Dinner in Kampar Town 晚餐于金宝镇
- 7.45 pm Back to Westlake Villas 返回‘西湖別墅’住宿
- 8.00 pm Arrive at Westlake Villas 抵达‘西湖別墅’住宿

Day 6: 12 July 2019 (Friday) 第六天: 星期五

- 9.00 am Leave for UTAR Campus 出发前往金宝拉曼大学城
- 9.15 am Breakfast in UTAR Campus 早餐于拉曼大学校区
- 10.00 am English Class 英语课
- 12.00 pm Lunch in UTAR Campus 午餐于拉曼大学校区
- 1.00 pm Group Assignment Discussion 小组作业讨论
- 2.30 pm English Class 英语课
- 4.30 pm Leave for Westlake Villas 返回‘西湖別墅’住宿
- 4.45 pm Free and Easy 自由活动
- 6.30 pm Leave for Kampar Town 出发前往金宝镇
- 6.45 pm Dinner in Kampar Town 晚餐于金宝镇
- 7.45 pm Back to Westlake Villas 返回‘西湖別墅’住宿
- 8.00 pm Arrive at Westlake Villas 抵达‘西湖別墅’住宿

Day 7: 13 July 2019 (Saturday) 第七天: 星期六

- 8.30 am Leave for Marina Island Jetty Complex (Packed Breakfast) 出发前往玛莉娜岛码头 (盒装早餐)
- 11.00 am Commute to Pangkor Island by Pangkor Ferry 乘坐渡船前往邦咯岛
- 11.30 am Leisure Activities in Nipah Bay, Pangkor Island 於邦咯岛尼帕湾进行休闲活动
- 12.30 pm Lunch in Nipah Bay, Pangkor Island 午餐於邦咯岛尼帕湾
- 1.30 pm Snorkelling and Island Hoping 浮潜和岛屿游览
- 5.30 pm Commute to Marina Island Jetty Complex by Pangkor Ferry 乘坐渡船返往玛莉娜岛码头
- 6.00 pm Leave for AEON Manjung 出发前往曼绒永旺购物广场
- 6.20 pm Shopping at AEON Manjung and Dinner 于永旺购物广场购物和享用晚餐
- 8.00 pm Back to Westlake Villas 返回‘西湖別墅’住宿
- 10.00 pm Arrive at Westlake Villas 抵达‘西湖別墅’住宿

Day 8: 14 July 2019 (Sunday) 第八天: 星期日

- 8.30 am Leave for Kuala Kangsar (Packed Breakfast) 出发前往瓜拉江沙 (盒装早餐)
- 10.30 am Kuala Kangsar Heritage Trail (Royal Town) 探索瓜拉江沙古迹景点
 - Ubudiah Mosque 烏布迪亞清真寺
 - Iskandariah Palace 依斯干达宫殿
 - Memorial Palace 纪念宫
 - Sultan Azlan Shah Gallery 霹靂洲苏丹阿兹兰沙珍藏馆
- 12.30 pm Leave for Ipoh Parade 出发前往怡保百利广场
- 1.30 pm Shopping at Ipoh Parade and Lunch 购物和享用午餐于怡保百利广场
- 4.00 pm Ipoh Heritage Trail 探索怡保古迹景点
 - Birch Memorial 怡保华治纪念钟楼
 - Town Hall 市政厅
 - High Court 高等法院
 - Railway Station 火车站

6.00 pm Dinner in Ipoh 晚餐于怡保镇
7.00 pm Back to Westlake Villas 返回‘西湖别墅’住宿
8.00 pm Arrive at Westlake Villas 抵达‘西湖别墅’住宿

Day 9: 15 July 2019 (Monday) 第九天: 星期一

9.00 am Leave for UTAR Campus 出发前往金宝拉曼大学城
9.15 am Breakfast in UTAR Campus 早餐于拉曼大学校区
10.00 am English Class 英语课
12.00 pm Group Assignment Discussion 小组作业讨论
1.00 pm Lunch in UTAR Campus 午餐于拉曼大学校区
2.00 pm Cultural Exposure (Art & Craft) 文化交流 (工艺品课)
4.30 pm Leave for Westlake Villas 返回‘西湖别墅’住宿
4.45 pm Free and Easy 自由活动
6.30 pm Leave for Kampar Town 出发前往金宝镇
6.45 pm Dinner in Kampar Town 晚餐于金宝镇
7.45 pm Back to Westlake Villas 返回‘西湖别墅’住宿
8.00 pm Arrive at Westlake Villas 抵达‘西湖别墅’住宿

Day 10: 16 July 2019 (Tuesday) 第十天: 星期二

9.00 am Leave for UTAR Campus 出发前往金宝拉曼大学城
9.15 am Breakfast in UTAR Campus 早餐于拉曼大学校区
10.00 am English Class 英语课
12.00 pm Group Assignment Discussion 小组作业讨论
1.00 pm Lunch in UTAR Campus 午餐于拉曼大学校区
2.00 pm Cultural Exposure (Cultural Exhibition) 文化交流 (文化展)
4.30 pm Leave for Westlake Villas 返回‘西湖别墅’住宿
4.45 pm Free and Easy 自由活动
6.30 pm Leave for Kampar Town 出发前往金宝镇
6.45 pm Dinner in Kampar Town 晚餐于金宝镇
7.45 pm Back to Westlake Villas 返回‘西湖别墅’住宿
8.00 pm Arrive at Westlake Villas 抵达‘西湖别墅’住宿

Day 11: 17 July 2019 (Wednesday) 第十一天: 星期三

9.00 am Leave for UTAR Campus 出发前往金宝拉曼大学城
9.15 am Breakfast in UTAR Campus 早餐于拉曼大学校区
10.00 am Innovation Practice (Workshop) 创新实践 (研讨会)
1.00 pm Lunch in UTAR Campus 午餐于拉曼大学校区
2.00 pm Innovation Practice (Workshop) 创新实践 (研讨会)
5.00 pm Leave for Westlake Villas 返回‘西湖别墅’住宿
5.15 pm Free and Easy 自由活动
6.30 pm Leave for Kampar Town 出发前往金宝镇
6.45 pm Dinner in Kampar Town 晚餐于金宝镇
7.45 pm Back to Westlake Villas 返回‘西湖别墅’住宿
8.00 pm Arrive at Westlake Villas 抵达‘西湖别墅’住宿

Day 12: 18 July 2019 (Thursday) 第十二天: 星期四

9.00 am	Leave for Ipoh (Packed Breakfast) 出发前往怡保 (盒装早餐)
10.00 am	Innovation Practice (Field Trip) 创新实践 (实地考察)
1.00 pm	Lunch in Ipoh 午餐于镇
2.00 pm	Innovation Practice (Field Trip) 创新实践 (实地考察)
5.00 pm	Leave for Westlake Villas 返回‘西湖别墅’住宿
6.15 pm	Free and Easy 自由活动
7.15 pm	Leave for Kampar Town 出发前往金宝镇
7.30 pm	Dinner in Kampar Town 晚餐于金宝镇
8.45 pm	Back to Westlake Villas 返回‘西湖别墅’住宿
9.00 pm	Arrive at Westlake Villas 抵达‘西湖别墅’住宿

Day 13: 19 July 2019 (Friday) 第十三天: 星期五

9.00 am	Leave for UTAR Campus 出发前往金宝拉曼大学城
9.15 am	Breakfast in UTAR Campus 早餐于拉曼大学校区
10.00 am	English Class 英语课
12.00 pm	Lunch in UTAR Campus 午餐于拉曼大学校区
1.00 pm	Group Assignment Discussion 小组作业讨论
2.30 pm	Group Assignment Presentation 小组作业演示
3.30 pm	Certificate Presentation 证书颁发仪式
4.30 pm	Leave for Westlake Villas 返回‘西湖别墅’住宿
4.45 pm	Free and Easy 自由活动
6.30 pm	Leave for Kampar Town 出发前往金宝镇
6.45 pm	Dinner in Kampar Town 晚餐于金宝镇
7.45 pm	Back to Westlake Villas 返回‘西湖别墅’住宿
8.00 pm	Arrive at Westlake Villas 抵达‘西湖别墅’住宿

Day 14: 20 July 2019 (Saturday) 第十四天: 星期六

8.30 am	Leave for Kuala Lumpur (Packed Breakfast) 出发前往吉隆坡 (盒装早餐)
12.00 pm	Shopping at Central Market and Lunch 于中央艺术坊购物和享用午餐
2.00 pm	Commute to Petronas Twin Tower (KLCC) by Putra Light Rail Transit 乘搭布特拉克线轻轨前往国油双峰塔 (双子星塔)
2.30 pm	Visit Petronas Twin Tower and Shopping at Suria KLCC 于阳光广场参观和购物
4.30 pm	Leave for Putrajaya 出发前往布城 (简称: 太子城)
5.15 pm	Visit Dataran Putra 参观布特拉广场
6.00 pm	Leave for Sepang 出发前往雪邦区
7.00 pm	Dinner at Mitsui Outlet 晚餐于三井奥特莱斯购物城
8.00 pm	Leave for Kuala Lumpur International Airport 出发前往吉隆坡国际机场
8.15 pm	Arrive at Kuala Lumpur International Airport 抵达吉隆坡国际机场
9.30 pm	Flight check-in (Two Hours before Departure) 办理航班登机手续 (起飞前两小时)

Indicative Fees 指示性费用

STUDENT 学生		
Tuition and Activity Fees 学费和活动费		√
Accommodation 住宿 (Twin Room at Westlake Villas / Single Room at Westlake Homes) (‘西湖别墅’住宿的双人房/单人房)		√
Transportation 交通 (Daily Transport including from/to Kuala Lumpur International Airport) (每日交通, 包括前往/返回吉隆坡国际机场)		√
Meals 膳食		
Day 1 第一天		
Dinner 晚餐		√
Day 2 to Day 14 第二天至第十四天		
Breakfast 早餐		√
Lunch 午餐		√
Dinner 晚餐		√
Certificate 文凭/证书		√
Fee Per Participant (25 – 30 Participants) 每位参与者的费用 (25-30 参与者)		USD590 590 美金

STAFF 职员		
Tuition and Activity Fees 学费和活动费		√
Accommodation 住宿 (Twin Room at Westlake Villas / Single Room at Westlake Homes) (‘西湖别墅’住宿的双人房/单人房)		√
Transportation 交通 (Daily Transport including from/to Kuala Lumpur International Airport) (每日交通, 包括前往/返回吉隆坡国际机场)		√
Meals 膳食		
Day 1 第一天		
Dinner 晚餐		√
Day 2 to Day 14 第二天至第十四天		
Breakfast 早餐		√
Lunch 午餐		√
Dinner 晚餐		√
Complimentary for Two Accompanying Staff Only 仅限两位陪同人员免费参与		

Note 注:

- The students will be taught in one class only for a group of 30 students and below.*
学生人数于三十位以下将会被安排在同一间教室上课。
- The fee will be revised if there are changes to the number of students and activities. All the associated costs that are incurred due to the changes made by HYIT will be borne by HYIT.*
若学生人数和活动内容有所变动, 费用将会被修改。倘若由淮阴工学院所要求而的更改而产生变动, 那么所有相关费用将由淮阴工学院承担。
- The fee is subject to change if the currency exchange fluctuates more than 1% against the current rate of 4.0760 upon the date of payment. The university is advised to consult Centre for Extension Education, UTAR before making the payment.*
如果货币汇率在付款当天更动幅度超过 4.0760 的 1%, 费用将会被修改。建议该大学在付款前

咨询拉曼大学扩展教育中心负责人。

4. **Room type at Westlake Villas is based on availability. Students will be staying at Westlake Homes if the rooms at Westlake Villas are not available. Fee remains the same.**
住宿的房型视供应情况而定。倘若‘西湖别墅’住宿无空缺，学生将会被安排入住‘西湖屋’。费用保持不变。
5. **The fee must be paid in full three weeks before the start of the programme.**
费用必须在课程开始前三周前缴清全额。
6. **Fees paid are not refundable but replacement of participants may be allowed.**
已支付的费用不予退还，但可允许更换参与者。
7. **The University reserves the right to make any amendments and/or changes to the programme if warranted by circumstances beyond its control.**
如果受到其无法控制的情况，大学保留对该课程作出任何修改和/或更改的权利。